



**Ordre du jour**  
**Assemblée ordinaire du**  
**6 novembre 2023 - 19h**  
**En présence ou en mode virtuel**  
Inscription pour le mode virtuel [ici](#)

- 1. Ouverture de la séance**
- 2. Adoption de l'ordre du jour**
- 3. Adoption des procès-verbaux**
- 4. Suivi de la dernière assemblée publique du conseil**
- 5. Période de questions de l'assistance**
- 6. Dépôt de la correspondance du mois**
- 7. Aménagement et urbanisme**
  - 7.1 Dépôt du rapport d'émission de permis
  - 7.2 Dépôt du rapport d'inspection forestière
  - 7.3 Demande de dérogation mineure pour le lot 6 590 887 chemin Georgeville
  - 7.4 Demande de PIIA pour le lot 4 922 119 - 26 Cedar Cliff
  - 7.5 Demande de PIIA pour le lot 4 922 972- 849 Sheldon
  - 7.6 Renouvellement des membres du comité consultatif d'urbanisme
- 8. Environnement**
- 9. Travaux publics et infrastructures**
  - 9.1 Acceptation du décompte progressif no. 3 pour les travaux de réfection du chemin de Fitch Bay
- 10. Trésorerie et administration**
  - 10.1 Approbation des comptes payés et à payer
  - 10.2 Rapport des délégations de pouvoir
  - 10.3 Fermeture du bureau pendant la période des fêtes
  - 10.4 Dépôt par le directeur général et greffier-trésorier de l'état comparatif des revenus et dépenses
  - 10.5 Désignation des signataires autorisés à signer au compte bancaire et les effets bancaires
  - 10.6 Renouvellement des assurances avec la FQM Assurances
  - 10.7 Transaction-quittance – Corporation Route d'Enfants
  - 10.8 Désignation des élus aux différents comités
  - 10.9 Nomination des membres du comité de paysage
  - 10.10 Règlement numéro 468-2023 imposant une taxe aux fins du financement des centres d'urgence 9-1-1 et abrogeant le règlement 397-2016 – adoption
  - 10.11 Offre de service PG Solutions – Mobilité 2.0, Gestion du territoire
- 11. Hygiène du milieu**
  - 11.1 Désignation d'un représentant municipal à la Régie Intermunicipale de Gestion des déchets de la Région de Coaticook (RIGDSC)
  - 11.2 Approbation des prévisions budgétaires de la Régie Intermunicipale de Gestion des déchets solides de la Région de Coaticook (RIGDSC)
  - 11.3 Entente de délégation de compétences pour les matières recyclables - approbation et autorisation de signature
  - 11.4 Octroi de contrat de collecte, le transport et la disposition des matières résiduelles – 2024, 2025, 2026
- 12. Sécurité publique**
  - 12.1 Désignation d'un représentant municipal à la Régie incendie Memphrémagog-Est
  - 12.2 Autorisation d'achat de l'ameublement de la caserne
  - 12.3 Avis de motion et dépôt du projet de règlement no. 469-2023 amendant le règlement RU 2023-01 concernant les systèmes d'alarmes
- 13. Loisirs et Culture**
  - 13.1 Feux d'artifice pour la fête de Noël
  - 13.2 Achat de jardinières
  - 13.3 Concours de maisons décorées
- 14. Varia**
- 15. Faits saillants des conseillers**
- 16. Deuxième période de questions**
- 17. Levée de la séance**



**Agenda**  
**Regular meeting of**  
**November 6, 2023, 7 p.m.**  
**In person or virtual mode**  
Registration [here](#) for virtual mode

- 1. Opening of the sitting**
- 2. Adoption of the agenda**
- 3. Approval of the minutes**
- 4. Follow-up on the last council meeting**
- 5. Questions from citizens**
- 6. Tabling of the monthly correspondence**
- 7. Town Planning**
  - 7.1 Tabling of the monthly permits report
  - 7.2 Tabling of the forest inspection report
  - 7.3 Request for minor variance for lot 6 590 887 Georgeville Rd
  - 7.4 PIIA Request for lot 4 922 119 – 26 Cedar Cliff Rd
  - 7.5 PIIA Request for lot 4 922 972 – 849 Sheldon Rd
  - 7.6 Renewal of members of the urban planning advisory committee
- 8. Environment**
- 9. Public Works and Infrastructure**
  - 9.1 Acceptance of Progressive Settlement No. 3 for the Fitch Bay Road rehabilitation work
- 10. Treasury and Administration**
  - 10.1 Approval of Accounts Paid and Payable
  - 10.2 Delegation of Authority Report
  - 10.3 Office closure during the holiday season
  - 10.4 Tabling of the comparative statement of revenues and expenses by the General Manager and Clerk-Treasurer
  - 10.5 Designation of signing officers for bank accounts and bank drafts
  - 10.6 Insurance renewal with FQM Assurances
  - 10.7 Settlement - Corporation Route d'Enfants
  - 10.8 Appointment of elected members to various committees
  - 10.9 Appointment of landscape committee members
  - 10.10 By-law number 468-2023 imposing a tax to finance 9-1-1 emergency centers and repealing by-law 397-2016 - adoption
  - 10.11 PG Solutions services - Mobility 2.0, Land management
- 11. Environmental Health**
  - 11.1 Designation of a municipal representative to the Régie Intermunicipale de Gestion des déchets de la Région de Coaticook (RIGDSC)
  - 11.2 Approval of Régie Intermunicipale de Gestion des déchets solides de la Région de Coaticook (RIGDSC) budget estimates
  - 11.3 Delegation of authority agreement for recyclable materials - approval and authorization to sign
  - 11.4 Awarding of contract for collection, transportation and disposal of residual materials - 2024, 2025, 2026
- 12. Public Security**
  - 12.1 Appointment of a municipal representative to the Régie incendie Memphrémagog-Est
  - 12.2 Authorization to purchase furniture for the Fire Hall
  - 12.3 Notice of motion and tabling of draft by-law no. 469-2023 amending by-law RU 2023-01 concerning alarm systems
- 13. Leisure and Culture**
  - 13.1 Fireworks for the Christmas party
  - 13.2 Purchase of planters
  - 13.3 Decorated house competition
- 14. Varia**
- 15. Councillor Highlights**
- 16. Second Question Period**
- 17. Adjournment**

*\*\*\*subject to change without notice*